

La Voz de Menorca

Número suelto . . . 10 céntimos
Número atrasado . . . 20

DIARIO REPUBLICANO

Año XVIII. - Número 6378

Suscripción En la Isla, al mes . . . Ptas. 2'00
Resto de España . . . 3'00
Extranjero, al año . . . 50'00

MAHÓN, MIÉRCOLES 27 AGOSTO 1924

Redacción y Administración:
CALLE NUEVA. - Teléfono 160

LA LEY DEL ORO

Todos los años produce el mundo alrededor de quinientos mil kilos de oro.

La cifra más alta había sido lograda en 1915 con setecientos mil kilos; mas luego, y bruscamente, bajó la producción, sin que en un principio pudiera adivinarse la causa. Desde 1923 va nuevamente en aumento.

¿Cuáles son las fuentes de ese moderno Pactolo? ¿Hacia qué misteriosos océanos corre el dorado torrente? ¿Crecen en sus orillas la vida y la abundancia? ¿O bien como un río de fuego seca acaso cuanto encuentra al paso? Tales son los elementos del intrincado problema que desde hace cinco años se esfuerzan por resolver los economistas y los hombres de Estado de todas las doctrinas y de todos los países, desde el momento en que se han dado cuenta de que el mundo no podrá recuperar su equilibrio hasta que el enorme río de oro surgido del incendio de la guerra haya fijado su cambiante forma y restituido a su antiguo álveo.

El Imperio británico es el principal productor de oro. De 700.000 kilos extraídos en 1915 en todo el mundo, le correspondieron 400.000, y de 530.000 en 1923, 370.000 han sido su parte.

Debe esta supremacía al Africa del Sur, y especialmente al Transvaal, que produce por sí sólo la mitad del oro mundial. Los Estados Unidos vienen muy atrás, y su proporción disminuye. De 160.000 kilos en 1915 ha descendido a 75.000 en 1923.

Por lo tanto, en el Sur de Africa es donde nace el principal afluente del río de oro, y las demás regiones del globo no hacen más que aportaciones secundarias al caudal, sea porque sus riquezas naturales no estén todavía explotadas, cual ocurre, por ejemplo, con el Congo belga — en el que existen enormes reservas de metales preciosos, — sea porque su explotación haya sido abandonada, cual es el caso en Rusia, cuya producción es nula hoy en día.

Una parte del oro que se extrae destinase a usos industriales, y las estádísticas anteriores a 1914 evaluaban en 40 por 100 de la producción la cantidad de oro aplicada a fines industriales.

Pero la principal función del metal amarillo consiste en servir de sostén a la moneda fiduciaria de los distintos Estados cuyas emisiones garantiza, en tanto en cuanto éstas sean y se mantengan proporcionales a la riqueza real de las naciones que las emiten.

La ruptura de ese equilibrio, cuyo primer efecto consiste en la desvalorización de las divisas, conduce a quiebras reales o simuladas y crea en los países sometidos a la inflación las más grandes perturbaciones económicas y financieras.

Y así es como poco a poco se ve aparecer la verdadera función reguladora del oro, ya beneficiosa, ya nociva, según que se respeten o que se desconozcan sus leyes.

La grave crisis que atraviesa el mundo desde el armisticio procede, en último análisis, del desplazamiento que ha experimentado el río de oro. Verdad ésta de vulgar apariencia, y sin embargo tan poco conocida de los pueblos por donde fluye de orilla a orilla, que aun no se han dado cuenta de los peligros que entraña tan rápida y enorme crecida.

Por haberla desconocido, quiso Inglaterra durante la guerra monopolizar

en su provecho toda la producción del Africa Austral, y el río de oro remontó su curso y regresó a sus fuentes, porque el precio de coste del mineral, a consecuencia del encarecimiento de la mano de obra, llegó a exceder del precio de venta regulado por el dólar, a la par entonces con la libra esterlina.

Y por no haberse observado la concordancia necesaria entre el oro y las monedas que garantiza, hemos visto nacer la inflación en los países de la Europa Central, con sus terribles repercusiones en las finanzas y en el coste de la vida.

Y he aquí ahora que los Estados Unidos, inundados de oro, ya que detentan la mitad del que existe hoy en el mundo, sienten a su vez los males que engendra el fabuloso metal, tan temible en su abundancia como en su escasez.

Ante todo, y cual si el oro al abundar se destruyese a sí mismo, han tenido que abandonar la extracción del mineral en su territorio, porque el precio de coste, en virtud del aumento de los salarios, había dejado de ser remunerador.

Además han aparecido otros daños: la carestía de la vida, la disminución del consumo interior, la baja de las exportaciones y el paro más o menos completo de la producción, consecuencia de la imposibilidad de basarla en precios aborables para los pueblos cuyo cambio, por repercusión, descendía.

Y así continuará la ronda infernal que arrastra a pobres y a ricos con su ritmo fatal, hasta el día en que unos y otros comprendan al fin que tan vano es quererse sustraer a la ley del oro como a la ley del bronce, porque esas dos tiránicas soberanas son hermanas.

La segunda, la del trabajo, manda constantemente al hombre que cree riquezas y servicios, y la otra le exige que, de conformidad con la medida del oro, cambie esas riquezas y esos servicios con otros hombres.

Así es que, después del problema de la jornada de ocho horas, los problemas solidarios de las reparaciones y de las deudas están hoy planteados.

La ley de la distribución equitativa del trabajo entre naciones civilizadas impondrá triunfante su voluntad a los negociadores de Londres, y no tendrán más remedio que inclinarse ante la ley del oro, del que tan sólo, un lógico y humano reparto puede por fin devolver al mundo su libertad económica.

JEAN D'ORSAY.

ALAYOR

Que Menorca está en un grado de cultura superior al de muchas regiones españolas es una verdad fácil de demostrar y más fácil de ver aún para cuantos conozcan algo la Geografía y la Historia contemporáneas. Quizá algún día me determine a publicar y comparar datos estadísticos que hagan palpable mi afirmación.

Relativamente hay mayor número de hombres notables en Menorca que en ningún otro de población igual de las provincias de la monarquía, y es evidente que los menorquines son aptos de veras para todas las manifestaciones de la vida moderna. Son pocos sus pueblos, y cada uno de ellos tiene sus características especiales, algunas muy notables, y todas dignas de estudio.

En Alayor noto yo varias que me conviene hoy analizar y comentar porque tienen para mí una significación de pueblo guía en la nueva etapa de la actual vida cultural y societaria.

El pueblo de Alayor es un pueblo de emigrantes afortunados, debido al carácter emprendedor, enérgico, activo y perseverante de sus habitantes. Hay un número bastante crecido de «americanos» que han hecho fortuna al otro lado del Atlántico, por sus propios méritos y sólo contando con perseverancia, con el amor al trabajo, al ahorro y al esfuerzo; y, guiados por su cariño a la «Roqueta», han regresado al pueblo a disfrutar del bienestar que deben al valor y a los esfuerzos realizados: Jorge Orfila, Juan Florit, Rafael Giménez, y otros han hecho grandes fortunas; algunos como Juan y Pedro Mortá, Pedro Alzina y muchos más se han conformado con capitales más modestos; pero que les permiten esperar tranquilamente los achaques de la vejez, y son bastantes los que han sabido crearse medios de vida en un ambiente

LOS PELIGROS DE LA HERNIA

RADICALMENTE SUPRIMIDOS

POSITIVOS E INMEDIATOS, son los resultados obtenidos con los aparatos C. A. BOER, como lo prueban las numerosas cartas ya publicadas de las personas que, agradecidas, enaltecen los efectos benéficos y curativos del método C. A. BOER.

Sr. D. C. A. BOER.

24 de Junio de 1924.

Muy señor mío: Con verdadero placer le escribo para darle las gracias, pues solo con 5 meses de seguir el Método C. A. BOER y continuando los pesajes, trabajos del campo, se ha curado la hernia que padecía. A mi edad, tengo 48 años, no creía posible llegase a curarme. Le reitera las gracias este s. s., Mateo Picornell, Cruz, 92, LLIBRE (Mallorca).

Sr. D. C. A. BOER.

15 de Marzo 1924.

Muy señor mío: Tengo la gran satisfacción de manifestarle que los aparatos C. A. BOER han curado completamente mi hernia aunque tengo cincuenta y cinco años. Siempre alabaré el método C. A. BOER con el cual he obtenido tan maravilloso resultado. Le reitera las gracias quedando siempre muy atento s. s., Guillermo Bosch, Calle de Luchmayor, núm. 201, Molinar (Palma).

HERNIADOS Si queréis evitar las molestias y funestas consecuencias de las Hernias visitad al Eminente Práctico en las poblaciones siguientes:

PALMA, viernes 5 de Septiembre, HOTEL ALHAMBRA.

MAHÓN, sábado 6, y domingo 7 de Septiembre, HOTEL BUSTAMANTE.

CIUADADELA, lunes 8 de Septiembre, FONDA FELICIANO.

ALAYOR, martes 9, FONDA DEF. MERCADAL.

C. A. BOER: Ortopédico - Pelayo, 60 (P. Cataluña) Barcelona

donde habrían fracasado, siendo menos tenaces y constantes en el trabajo y en la lucha. Alayor es un pueblo eminentemente trabajador, y esto le honra y le da provecho al mismo tiempo.

La segunda característica es el amor al «ideal». El pueblo está dividido en dos bandos irreductibles. Y los de la izquierda, defendiendo sus ideas venciendo toda clase de obstáculos. Este amor al «ideal» tiene derivaciones notabilísimas: crean la primera escuela graduada de la provincia, cinco o seis años antes de crearse las de la capital.

No les satisface su organización, y fundan la Escuela Libre, que sostienen con fondos particulares, sin subvención ninguna oficial. Es la única Escuela de Baleares que, «en su fundación», perseguía como «fin único» la Educación.

Porque sabido es que la Educación y la Enseñanza pueden tomarse como «medio» o como «fin». En España, por desgracia, la educación y la enseñanza son «medio»: de tener una carrera, una profesión, un arte para vivir. Pocos son los que creen que la educación tiene un «fin propio»: hacer al hombre más fuerte, más sano, más inteligente, más sensible y mejor; y entre éstos pocos estaban los creadores de la Escuela Libre de Alayor.

Si un padre o un maestro hacen que el niño sea educado para que su inteligencia se desarrolle, se afine, se fortifique, la educación intelectual es el «fin» del trabajo escolar. Si se persigue la idea de que aprenda las cosas para contestar en un examen o ganar una oposición, el trabajo intelectual es un simple medio y no tiene gran valor como tal trabajo.

Los puritanos, primeros fundadores de los Estados Unidos de América, tenían en su programa de colonización: educar a los niños por el valor propio de «intrínseco» de la «Educación misma», es decir que la «Educación integral» del ser humano era el «fin» único que perseguían aquellos antiguos colonizadores, y véanse los resultados! Porque todos sabemos que las obras buenas, como los árboles de buena raza, producen siempre frutos excelentes.

Y los alayores que idearon la Escuela Libre querían que la Educación fuera el «fin» de la escuela y no un medio de lucha.

Otra nota que apuntar en el carácter de Alayor es la previsión, la constancia y la perseverancia. Es el primer pueblo de Baleares donde funciona una «sexagenaria». Yo no conozco ninguna más. Y gracias a la perseverancia de algunos hombres como el actual Presidente de «El Porvenir», señor Sans, de los expresidentes señores Sastre, Palliser, Marín, etc., y a la constancia del amigo Gomila, que con tanto tesón y fe ha trabajado día y noche para la marcha próspera y despejada de la Sociedad, y a todos sus compañeros de la Junta Directiva, han podido llegar al resultado floreciente en que se hallan, han

podido celebrar con tanto esplendor y brillantez la fiesta de 27 de Julio. ¡La enhorabuena a todos y a cada uno de los entusiastas socios que tan alto han puesto el nombre y el prestigio de «El Porvenir de la Vejez»!

Pero hay que confesar con toda sinceridad que Alayor, a pesar de las grandes virtudes de la mayoría de sus habitantes, tiene dos pésimas manchas negras, que emborronan sus timbres de gloria: la «inconstancia» de una minoría y la «intransigencia» de algunos afiliados a los partidos extremos.

A pesar de estar bien deslindados los camos, «derechas», «izquierdas», existe un grupo que sirve al mejor postor, que vende su voto y su conciencia. Esto es muy feo, ¡feísimo! y debe desaparecer enseguida. Los directores de la vida de Alayor deben contraer el compromiso de no admitir vendidos. Sólo los hombres libres y defensores de un ideal, son dignos de llamarse alayoreses.

Para curar la «intransigencia» hace falta cultura; precisa intensificarla en Alayor y que los extremistas vean que la vida es «tolerancia»; la necesitamos todos, y los más listos, los mejores, deben predicar, enseñar e «imponer» la tolerancia a los bandos respectivos.

La vida de la población entrará entonces en una fase nueva de cultura y bienestar, agradable para todos. Los alayoreses consiguen casi siempre lo que quieren: quisieron Escuela Graduada, Escuela Libre, «Sexagenaria», Comité; todo esto son «realidades». Lucharon en América y vencieron, regresando muchos de ellos ricos y acomodados.

A ver si escriben en su programa: «Guerra a muerte a la inconstancia de los miembros que fueran la intransigencia de los extremistas!»

GABRIEL COMAS Y RIBAS.
Barcelona 15 Agosto 1924.

Banco de Menorca

En la Junta general ordinaria de accionistas celebrada el día 4 del actual, se acordó repartir por los beneficios obtenidos en el ejercicio terminado el 31 de Marzo último un dividendo activo equivalente al 6 por 100 del capital en circulación.

El pago queda abierto desde luego en la Caja de estas oficinas y en la de las Sucursales de Ciudadela y Alayor y se hará efectivo, libre de impuestos, contra entrega del cupón número 11.

Mahón 5 de Julio de 1924. — Por el Banco de Menorca. — El Gerente, C. Hernández.

Se alquila auto: De catorce asientos. Informes, San Manuel núm. 39. — Mahón.

SALÓN VICTORIA

VIERNES 29 AGOSTO 1924. — A LAS 9 Y MEDIA.

Presentación de la novedad más sensacional de la Temporada

Espectáculo completamente desconocido en esta ciudad

CINEMATOGRAFIA EN RELIEVE

PLASTIGRAMS

Basado en los mismos principios científicos que

LAS SOMBRAS EN RELIEVE

Presentado por SELECCINE S. A.

Este maravilloso espectáculo ha constituido el éxito más resonante en las capitales donde se ha exhibido, sosteniéndose en los carteles por espacio de muchos días con general aplauso de la enorme concurrencia que ha acudido a presenciarlo.

PLASTIGRAMS

En la taquilla del Salón le entregarán unos LENTES apropiados para poder contemplar esta maravilla óptica.

El efecto que le producirá este grandioso espectáculo es de los que no se olvidan nunca.

Los precios que registrarán serán los siguientes:

Palcos con 4 entradas	4'00 Ptas.
Butaca con entrada	0'80 »
Sillas con entrada	0'70 »
Entrada general	0'50 »
Media entrada para niños.	0'20 »

Sábado y domingo: Últimas proyecciones.

Próxima semana: BUFFALO MARCISTE (en persona) El atleta de acero

CAJA MUTUA POPULAR

SOCIEDAD COOPERATIVA DE AHORRO Y CREDITO

Domiciliada en Barcelona, Gran-vía Layetana, 7, Principal

La mejor, más segura y práctica y la más beneficiosa institución del ahorro

Estado demostrativo de los socios de la misma en Baleares, que por haber cumplido sus contratos, les corresponden percibir las cantidades que por pueblos se expresan a continuación

PUEBLOS	Número de suscriptores	Cantidades suscritas y pagadas		Cantidades que les corresponde percibir		PUEBLOS	Número de suscriptores	Cantidades suscritas y pagadas		Cantidades que les corresponde percibir	
		PESETAS	CTS.	PESETAS	CTS.			PESETAS	CTS.	PESETAS	CTS.
Alcudia	43	29.400	>	45.987	75	Sumas anteriores.	224	188.600	>	290.021	53
Alayor	7	6.600	>	10.328	28	Manacor	9	9.800	>	15.334	71
Alquería Blanca	1	600	>	942	60	Montuiri	8	8.600	>	13.472	20
Artá	7	9.200	>	14.387	13	Muro	9	6.000	>	9.431	56
Buñola	9	7.000	>	10.912	60	Petra	1	600	>	942	60
Binisalem	1	600	>	942	80	Porreras	28	30.900	>	46.093	35
Calviá	3	2.800	>	4.402	01	Palma	32	31.400	>	49.276	65
Campanet	4	2.400	>	3.759	81	Pollensa	23	16.000	>	25.082	92
Ciudadela	5	7.400	>	6.134	37	Secar del Real	1	600	>	932	81
Capdepera	15	19.200	>	30.155	14	Sineu	1	600	>	942	60
Costitz	1	600	>	942	60	Santañy	2	1.200	>	1.516	02
Caimari	1	600	>	942	81	Son Servera	2	1.800	>	2.826	81
Escorna	1	1.000	>	1.572	20	San Luis (Menorca)	5	4.000	>	6.250	77
Fornalutx	1	600	>	947	99	San Juan	3	4.200	>	6.616	00
Felanitx	57	49.800	>	78.299	06	Santa Margarita	9	5.800	>	9.064	62
Inca	9	5.400	>	8.394	79	Sancellas	12	7.800	>	12.199	97
La Puebla	5	4.000	>	6.268	50	Sóller	3	2.600	>	4.111	66
Llorito	2	1.200	>	1.875	70	Santa María	2	1.800	>	2.830	01
Liubí	5	4.000	>	6.286	61	Salinas	1	1.200	>	1.872	70
Lluchmayor	24	16.200	>	25.293	07	Selva	3	1.800	>	2.808	12
Lloseta	2	3.200	>	5.018	93	Terreno (Palma)	1	600	>	932	91
Mahón	21	16.800	>	26.236	57	TOTALES	378	325.500	>	502.919	34
Sumas y siguen.	224	188.600	>	290.021	53						

Capital suscrito hasta el día 31 de Diciembre de 1923 - Sesenta y siete millones 945.848 pesetas

OFRECEMOS para el ingreso de nuestra mutualidad, condiciones nunca alcanzadas ni mejoradas por ninguna otra entidad

Para informes y Balances, dirigirse en Palma al Inspector - Delegado **JOSE MASIP** Plaza de la Constitución, 39-pral

Y en esta ciudad al Agente

Jaime Sirerol Vallés

Cardona y Orfila, 9.

AVISO IMPORTANTE: Desconfiar de los imitadores que han aparecido a última hora; ninguno de ellos puede presentar un historial de acrisolada honradez y forma intachable de cumplir con todas sus obligaciones con el de nuestra Sociedad durante los cuatro lustros que venimos operando.

Centro de enseñanza bajo la advocación de Santo Tomás de Aquino

Escuela graduada de primera enseñanza y sección de párvulos. — Clases de Contabilidad e idiomas. — Preparación para el ingreso en Academias Militares, Correos, Telégrafos, etc.

Conferencias para alumnos de segunda enseñanza simultaneando los estudios del Bachiller con los de preparación para el ingreso en Academias Militares, habida cuenta que, según recientes disposiciones, a partir de la convocatoria que tendrá lugar en Mayo de 1926, se exigirá a los aspirantes el grado de Bachiller.

El curso próximo pasado inauguramos una sección a la cual asisten alumnos desde la edad de ocho años.

Sección que tiene por objeto prepararles para su ingreso en el Instituto y seguir con aprovechamiento los estudios de segunda enseñanza.

Con arreglo a un plan especial se enseñará a los que han de dedicarse a un oficio o profesión: mecánicos, maquinistas, carpinteros, Tenedores de Libros, etc., etc.; para éstos la enseñanza de materias generales durará poco más o menos hasta los doce o más años, después podrán alternar los trabajos de su profesión u oficio con las clases que se dan en este Centro a las primeras horas de la mañana. En estas clases podrán adquirir, en varios años, sin pérdida de tiempo ni dinero, los jóvenes juiciosos y amantes del trabajo, además del hábito de madrugar una base de conocimientos que puede ser causa esencial de un dichoso porvenir.

Con las reformas que se hacen en el espacio y bien situado local que ocupa el Colegio y la nueva orientación que daremos a nuestros métodos y procedimientos de enseñanza, consecuencia de los valiosos elementos con que contamos, y que han de laborar con nosotros en el próximo curso, no dudamos en afirmar que habremos conseguido que nuestros alumnos estén condicionados para sacar todo el provecho que permite su resistencia física, capacidad intelectual y voluntad para el estudio.

El Director **MATEO FONTIRROIG**

27 30 13

CASA BUENAVENTURA

Colonias y crema fina, carteras, peines, jabones, extractos mil, brillantina, bordados, polvos, lociones, monederos y ron-quina. No hay artículos malos; son todos a cual mejor. Objetos para regalos y también de tocador. En perfumes, un primor.

Noticias marítimas

Movimiento de buques

Salió ayer tarde para Barcelona el vapor correo «Vicente La Roda» con pasaje y carga.

—Hoy habrá llegado a Ciudadela el vapor de este nombre, procedente de Palma.

—Mañana a las ocho de la mañana saldrá para Alcudia y Barcelona el vapor «Mahón».

—Procedente de Cartagena debe llegar el pailebot «Jaime» con cargamento de cebada.

—De Alicante se espera el velero «Gorgonio III» con igual mercancía.

—Ha vuelto a salir para la mar la escuadrilla de esta Base Naval.

—Continúan la descarga de mercancías los veleros «Mercurio», «Llobregat» y el vapor «Españoleto».

El tiempo

Ha rolado el viento al Norte, pero sopla flojo. Como natural, es aun más fresca la temperatura.

Se necesita un aprendiz barbero que sepa algo del oficio: Informes Pí y Margall 29.

Un aliento perfumado se obtiene ya después de emplear una sola vez la mundialmente acreditada pasta dentífrica.

Chlorodont

SPORTIVAS

Partido de selección

Se asegura que el Comité Provincial de Foot-Ball desea celebrar un partido en el que luche una selección de jugadores federados de Mallorca con otra selección de jugadores de nuestra isla.

Nos parece muy excelente la idea, que habíamos expuesto hace ya mucho tiempo en conversaciones particulares, por muchos motivos, siendo los principales suavizar asperezas entre los clubs de cada isla y amortiguar los exclusivismos de cada uno de estos, inclinando la afición a estimar más el prestigio del foot-ball isleño.

Pero si el efectuar los partidos de selección presenta estas ventajas y otras varias que no citamos, tienen, en cambio, el inconveniente de ser muy expuestos a disgustos con la exclusión de algunos jugadores favoritos de grupos y de sociedades.

El actual momento no nos parece muy oportuno para efectuar aquí la selección que se desea, y creemos que sería mucho más fácil y menos expuesto a disgustos y más ventajoso para los fines expresados y más seguro al seleccionar, si se realizaba una vez terminado el campeonato regional.

Por otra parte, se quiere que el partido de selección se celebre en Palma la semana próxima, cosa poco menos que imposible, porque coincidiría con las fiestas de esta ciudad, para las que dos de los principales equipos tienen concertados partidos de importancia, y además, si el plazo es muy corto para efectuar la selección no deja medio de que una vez esta se haya hecho pueda realizarse ningún partido de entrenamiento.

Además, nuestros jugadores de casi todas las sociedades han ido a Mallorca para jugar partidos diversos, algunos de ellos de cierta importancia, y de los equipos mallorquines sólo el Baleares se ha decidido a pasar el charco.

No queremos disputar a Palma la satisfacción de presenciar un partido tan interesante como el que nos ocupa, pero nos parecería más equitativo que se llevaran a cabo dos encuentros, uno en Palma y el otro en esta isla, y no ahora, sino, como ya hemos dicho, una vez que haya terminado el campeonato regional.

¿Jugará «Alfonso XIII» el campeonato?

Nuestro estimado colega «El Día», de Palma de Mallorca, en su edición del 20 del actual publica el siguiente suelto con el mismo título con que encabezamos estas líneas:

«Rumores que insistentemente circularon desde el domingo de que el «Alfonso XIII» no tomaría parte en el Campeonato próximo (actitud que estimamos un error y por mucho que busquemos no encontramos las poderosas razones que obligan al club decano a tomar tan grave resolución) les vemos casi confirmados en la crónica de anoche de «La Última Hora».

Nosotros, sin interés alguno, y sólo para «enterrar» a los elementos del Real Club, de los peligros a que se exponen caso de que tan descabellada idea prosperara, les recordamos que según los nuevos Reglamentos, de no tomar parte el «Alfonso» en el Campeonato venidero pudiera ocurrir lo siguiente:

1.º Inmediato pase del Club a la categoría inferior. (En el Campeonato próximo habrá 1.ª y 2.ª categoría, pues no sería lógico que por ejemplo el «Alfonso» o «Regional» contendieran contra «Felanitx» o «Campos»).

2.ª Imposibilidad de jugar «partido alguno» en los días que se juegan partidos de campeonato.

3.º Anulación de las fichas de los jugadores si éstos no juegan de campeonato.

Creemos que ante las consecuencias que dejamos apuntadas lo pensarán mejor los directivos de la Real Sociedad, o quienes tienen interés en «chincar el perro», lanzando al aire futuras actitudes a título de «ballon d'essai».

RARO Y CURIOSO

Si las prendas hablan...

En cualquier momento en las ciudades populosas; a ciertas horas y diariamente en las de menos circulación y los domingos y fiestas, las fechas solemnes en todos los pueblos, circulan por las calles y paseos, en crecido número, personas del uno o del otro sexo, de todas las edades y condiciones sociales, vestidas pulcra y elegantemente.

Aquella señora de porte distinguido y majestuoso exhibe elegantísimas y preciosas telas, una señorita grácil y esbelta luce linda e ideal toilette, ese caballero de aire señorial viste irreprochable terno de elevado precio.

Si estas prendas pudieran hablar y hacer la propia presentación, ¿que nos dirían?

INSTITUTO MUSICAL

GONZALEZ MENSA

1924-1925

Curso particular, que empezará en 15 de Septiembre, a base de los estudios que rigen en la Escuela Municipal de Música y en el Real Conservatorio de Barcelona.

Clases de Piano, Violín y demás instrumentos de arco.

Solfeo y Harmonía. — C I FUENTES, 16.

LECCIONES PARTICULARES A DOMICILIO

LAS SOMBRAS EN RELIEVE

Muy distintas serían sus manifestaciones, pues al paso que unas nos revelarían que acababan de ver la luz en el mundo de las elegancias o que llevaban en tales esferas de distinción breve y por lo tanto juvenil existencia, otras se expresarían en estos o parecidos términos:

—Llevaba larga vida, mucho tiempo de uso, estaba descolorida, rozada, con ese brillo que en la ropa indica deterioro y con alguna que otra mancha, pero entera, continua, sin desgarrones. No podía empero subsistir en aque estado y habría sido retirada y arrinconada, si alguien no hubiera hecho el milagro de restaurarme, teñirme de hermoso color, rejuvenecerme, mejor dicho resucitarme, devolviéndome la perdida elegancia, en tales términos que narezco recién confeccionada y que mi nueva vida será tan larga como la anterior.

Y añadirían muchísimas de las prendas que así se hubieran expresado:

—Te digo todo esto confidencialmente, curioso observador, porque mi dueño, a quien tan elegantemente visto, me hace pasar por nueva y no quiere sepan que soy una resucitada. Te participo que el milagro se debe a la muy renombrada y acreditada TEINTURERIE A. CHATELAIN, de Barcelona.

Por último y en cuanto concierne a Mahón, agregarían aquellas prendas habladoras:

—La famosa TEINTURERIE A. CHATELAIN está dignamente representada en esta ciudad, en la calle de Anuncivay número 26, donde muy amablemente una linda señorita esmeradamente educada, hija del antiguo y conocido comerciante e industrial don Juan Sintes te dará cuantos informes pidas y donde con toda discreción, reserva y actividad, a precios módicos, habida cuenta del buen servicio, sin aumento especial de gastos sobre las tarifas de A. CHATELAIN, aceptarán y cumplimentarán hasta darte pronta respuesta, (una vez resueltos) tus encargos para la repetida TEINTURERIE A. CHATELAIN.

Crónica local y general

Curso de enseñanzas

En otro lugar de este número publicamos un anuncio del nuevo curso que prepara el Colegio que dirige en esta ciudad don Mateo Fontirroig, que tantos éxitos ha logrado y tanto ha trabajado por la enseñanza en los muchos años que lleva funcionando en esta ciudad.

Es el señor Fontirroig un trabajador infatigable, amante de la enseñanza, a la que dedica todos sus esfuerzos y todos sus afanes y su nombre es ya por sí sólo una garantía de acierto para los padres de los muchachos y para cuantos jóvenes deseen seguir una carrera o simplemente prepararse una cultura y una instrucción que sean poderoso auxilio para la lucha por la vida.

Recomendamos a todos la lectura del anuncio que ha motivado las presentes líneas.

Menudencias urbanas

El surco que sobre el piso del paseo de Isabel II abren las ruedas del carro cuba de riegos bajo la fuerte presión del peso que sobre ellas gravita se trduce en un acentuado reblandecimiento de aquel afirmado a lo largo de dichas huellas, y como estas son, cada vez distintas resulta que el pavimento pierde la consistencia en casi toda su extensión.

Llamamos sobre este particular la atención del concejal señor Pons Albertí, Inspector de aceras, empedrados y afirmados, por si cree procedente que antes de las fiestas de Gracia se apiso ne bien el piso del paseo mencionado.

Despedida

A bordo del vapor correo marchó ayer tarde para Barcelona, su habitual residencia, el conocido y reputado médico nuestro estimado amigo don Federico Llansó Seguí, exdiputado a cortes por Menorca, quien ha pasado unos días en esta isla.

También embarcó para Madrid y Murcia nuestro igualmente buen amigo el ilustrado Coronel de Artillería retirado don José Blaya Ragué, después de permanecer varios meses en esta.

Les transmitimos afectuoso saludo de despedida.

Las sombras en relieve

Que usted verá y no olvidará nunca
¿Dónde serán presentadas?
Únicamente en el Teatro Principal

El maestro barbero José Amer participa a sus numerosos y distinguidos clientes y al público en general que desde hoy queda abierto su nuevo establecimiento, montado a la moderna, en la calle de Pi y Margall número 1.

EL VIERNES DIA 29

Verá usted por 80 céntimos entrada y butaca
El espectáculo que no olvidará nunca en el

SALON VICTORIA

Paciencia y conformidad

Hace ya días que muchas casadas han dirigido un llamamiento al cariño de sus esposos y que muchas hijas han llamado también al corazón de sus padres para que les permitieran ante las fiestas de Gracia aumentar su equipo, añadir nuevas prendas a su ropero. ¿Quién es capaz de resistirse a estos amorosos requerimientos?

Promotor de tales deseos, muy naturales en la mujer, es en esta ocasión el comercio «La Fantasía», calle Nueva 18, con su tentadora baratura, final de temporada y comprensiva de preciosos y variados artículos a precios asombrosos por lo reducidos.

Frente a los ataques al bolsillo a que nos hemos referido no cabe incomodarse contra nadie, ya que cada cual tiene derecho a buscar por los caminos lícitos su negocio. Por lo tanto, señores padres y maridos, paciencia y conformidad.

Las sombras en relieve

Que usted verá y no olvidará nunca
¿Dónde serán presentadas?
Únicamente en el Teatro Principal

De viaje

En el vapor correo llegó ayer el contador de esta Base Naval don Alfredo Arrabal.

También llegaron varios sargentos de Infantería procedentes de Africa y 49 soldados que estaban licenciados.

Ayer tarde embarcaron en el vapor «Vicente La Roda», que salió para Barcelona, 46 pasajeros, entre ellos el comerciante don Francisco Petrus, el ingeniero electricista don Francisco Andreu Salas y señora, el apoderado de la Agencia Frau don Higinio Andreu, esposa e hija, y el agente de Aduanas don Antonio Pons Martí. Nuestro saludo a todos.

SALON VICTORIA

Con los LENTES bicolor exhibidos en los escaparates verá usted el

PLASTIGRAMS

Maravilla óptica

Plastigram o película en relieve

En sesión de prueba se proyectó anoche en el Salón Victoria un plastigram, película en relieve o estereoscópica. He aquí algunos datos suministrados por quien presenció el espectáculo:

Para contemplarlo hay que usar unos lentes especiales, que se facilitan al espectador y en los que es rojo el vidrio correspondiente al ojo derecho y verde el otro. Esta combinación y la superposición en el fenómeno fisiológico visual de dos imágenes dan por resultado, asombroso en verdad, la ilusión óptica del relieve con todos los caracteres de la realidad.

El espectador ve sorprendido como salen de la pantalla y se le echan encima las personas, los animales y los vehículos, le parece que van a herirle los objetos que contra él se lanzan, las armas y los palos que para atacarle se esgrimen.

Este ilusionismo produce de primer momento una impresión emocionante a la que suceden inmediatamente el regocijo y la risa.

El plastigram o película en relieve, notable progreso cinematográfico que por primera vez conocerá Menorca el viernes en el Salón Victoria, llamará fuertemente la atención.

Suicidio

Nada se sabía desde anteayer del payés conocido por *L'amo Miquel de Binimarroig* que había desaparecido. Su cadáver ha sido encontrado en pleno bosque de *Binifabini*, término de Mercadal.

El mencionado campesino falleció víctima de un tiro que le hirió en la cabeza.

Según referencia que nos merece crédito se trata de un suicidio.

Se han iniciado y siguen las diligencias judiciales de rigor.

Exportación

El vapor correo se llevó ayer para el mercado de Barcelona, buen número de jaulas con 1.263 gallinas, 1.005 pollos, 37 conejos, 248 palomas, 3.224 docenas huevos y 2 cajas con queso.

Pantalones, blusas, cubre polvos, camisas, calzoncillos, a la medida.
Trajes para niños, hasta doce años a la medida.

Delantales, baberos, camisetas, a la medida.
Labores a máquina por finas que sean, en la Samaritana de Manolo Cardona.
Hannover, 28 y Buenaire 2 y 3.

En la calle de Anuncivay, 26, se informa y reciben toda clase de encargos para la acreditada casa TEINTURERIE A. CHATELAIN de Barcelona. Especialidad en los Lavados en Seco. Colores finos y sólidos sobre toda clase de géneros. Negros para lutos, lavables y permanentes. Desinfección garantizada de todas las prendas. Rapidez y pulcritud. Si su ropa de vestir está sucia y ajada o descolorida, con poco gasto se la devolverán a usted limpia, aprestada y como rejuvenecida. Pruébelo usted hoy mismo con cualquier prenda. Anuncivay, 26. 14S

Casino La Amistad Social de San Luís

Con motivo de la fiesta titular, esta sociedad celebrará bailes en las noches del sábado, domingo y lunes.

También habrá sesión de cine el domingo, proyectándose la bonita cinta en 5 partes por William Duncan titulada «Corazón de acero», y la cómica en 2 partes «Bermudez en el Oeste».

Se soltarán globos, habrá disparo de morteretes y baile el lunes por la tarde.

Todos los actos serán amenizados por una nutrida banda de música.—La Junta. MV

FUMADORES: PROBAD

MI PAPEL

100 hojas: 10 céntimos
De venta en todas partes
10

SERVICIO TELEGRAFICO

de LA VOZ DE MENORCA
DE NUESTROS CORRESPONSALES

Barcelona 26 a las 23.30.

La cuestión de Marruecos

Habla el Gobierno

Combates libertadores

Madrid.—Hoy no se ha facilitado parte oficial de Marruecos, pero sí una nota oficiosa del Directorio relativa a la campaña. He aquí lo que dice el Gobierno:

En la zona occidental continúan las operaciones que tienen por objeto socorrer puestos de la región de Lau asediados por segunda vez.

La acción de nuestras tropas va quebrantando la resistencia del enemigo en tales términos que ha tenido que cedernos una línea de defensas sólidas y densamente guarnecidas. Al desalojarla abandonó el moro muchos cadáveres y crecido número de armas.

Por nuestra parte registramos bajas muy sensibles desde luego.

Se ha conseguido llevar un convoy de la población de Xauen y han sido ahuyentadas pequeñas partidas rebeldes.

Desgracia aérea, marítima y terrestre

Madrid.—Por causa de fuerza mayor o sea el fuerte temporal, se han registrado averías en el buque porta-aviones «Dédalo».

Sus dotaciones de material hidroaviatorio han experimentado pérdidas y desperfectos. Algunos aparatos han resultado perdidos totalmente.

Otros se han visto precisados a descender violentamente a tierra.

Reunión del Directorio

Madrid.—Se han reunido en consejo los señores del Directorio.

TEATRO PRINCIPAL

TEMPLO DE LA CINEMATOGRAFIA

Jueves día 29 de Agosto de 1924.—A las 9 y media.

Estreno de dos magníficas películas

TIMIDEZ DE ROMEO, cómica en dos partes

BUEN MUCHACHO

Por el célebre TAYLOR HOLMES (5 partes)

Palcos primer piso, 1,00—Plateas, 0,75

ENTRADA Y ASIENTO

VEINTICINCO CENTIMOS

Fiestas de Nuestra Señora de Gracia

Las verdaderas, las auténticas, las únicas

SOMBRAS EN RELIEVE

Que usted verá y no olvidará nunca, presentadas por Aubin Leonel, quien tiene la patente exclusiva. El chic de las variedades. Dos horas ellos solos sin cine.

SALON VICTORIA

Miércoles día 27 de Agosto de 1924.—A las 9 y media.

FUNCION POPULAR

VEINTICINCO CENTIMOS

(ENTRADA UNICA)

Última proyección de la última jornada de la grandiosa serie

La Torre de Nesle

Viernes, día 29 PLASTIGRAMS (Película en relieve)

Viernes, día 5 Septiembre

BUFALO MACISTE EN PERSONA

EL ATLETA DE ACERO

CINE DE VERANO (EXPLANADA)

JUEVES DIA 28 AGOSTO.—A las 9 y tres cuartos.

CUARTETO HISPANIA

POR FIN la tan deseada Super-Producción de la acreditada marca Metro

El pe-cador de perlas

— SELECCIONES CAPITOLIO —

Interpretada por los verdaderos ASES

RAMON NAVARRO Y ALICE TERRY

¡Éxito asegurado!

Han dedicado preferente atención al asunto de Marruecos.

Información del día

Los últimos sucesos

Anónimos, pesetas y tiros

Barcelona.—El conocido editor señor Maucci comunicó a la policía que mediante unos anónimos le exigían treinta mil pesetas.

Cuando hoy un dependiente llevó el dinero al lugar señalado, cruce calle de Mallorca y paseo de San Juan, se le acercaron dos individuos a quienes entregó un sobre con dicha cantidad en billetes, mientras aparecía la policía.

Al ver a los agentes huyeron los discípulos de Caco fueron perseguidos y se entabló vivo tiroteo.

En la calle de Nápoles fué detenido el panadero Carlos Guin Martínez a quien ocuparon el sobre con las treinta mil del ala, una pistola y cápsulas.

Se sabe que uno de los que huyeron es José Fornell Freixa. Registrado su domicilio, calle de la Cruz Cubierta, se han encontrado tres pistolas automáticas, cargadores de repuesto, un puñal y unas gafas verdes.

A propósito de las antiparras verdes el hijo del señor Maucci ha reconocido que son iguales a las que llevaba un individuo que atraco su auto en Monte Carmelo.

Respecto a los detenidos no hay ningún antecedente en la jefatura de policía.

Croniquilla

Barcelona.—El día 31 regresarán las colonias escolares.

Madrid.—El señor Vázquez Mella sigue mejor.

Ha sido libertado el ex-diputado maurista señor Serrano Jover.

Se ha concedido la banda de damas nobles a doña Concha Espina.

Don Alfonso pasará de Bilbao a Madrid desde donde a los tres días partirá con el marqués de Estella camino de Vitoria.

En torno del Directorio

Decretos y medidas

Defendiendo las orejas de Jorge
Madrid.—Dice el Directorio en una nota oficiosa que se ha resuelto con carácter general restringir los permisos para el fuego.

Se fijará un plazo y expirado éste se suprimirá el juego en absoluto.

Obreros amnistiados
Madrid.—El Gobierno niega por medio de una nota oficiosa la noticia de que no se aplica a los obreros el decreto de amnistía.

Han sido libertados más de dos mil y se tramitan los expedientes de amnistía de otros tantos.

Gabinete y Laboratorio Odontológico

Antonio E. Codina

Con todos los adelantos y aparatos más modernos.

Dentaduras sin paladar ni ganchos. Aparatos de Ortodoncia. Extracciones sin dolor.

Las dentaduras se entregan a las 24 horas.

Pi y Margall, 4, principal. 66

Tipografía Mahonesa.—Calle Nueva

TIPOGRAFIA MAHONESA

CALLE NUEVA

Se hacen toda clase de trabajos de imprenta en negro y en colores. -- Especialidad en trabajo comercial

Se sirven todas las obras editadas tanto en España como en el extranjero. Relaciones con las principales casas editoriales. Obras literarias y científicas

Gran surtido en toda clase de objetos de escritorio. Papel para cartas. Papel pautado para música. Papeles y objetos para dibujos. Cartulinas, Tintas, etcétera

TARIFA DE ANUNCIOS DE La Voz de Menorca

Anuncios publicados en segunda o tercera página

Ancho de una columna	Ancho de tres columnas
De 1 a 5 líneas cuerpo 10 y de 1 a 5 inserciones. 5'00 pts.	Veinticinco por ciento de aumento sobre los precios señalados para las dos columnas.
De 1 a 5 líneas cuerpo 10 y de 4 a 6 inserciones. 5'00 >	De un octavo de página
De 1 a 5 líneas cuerpo 10 más de 6 inserciones; la inserción 0'50 >	Por una inserción 10'00 ptas.
De 6 a 10 líneas cuerpo 10 y de 1 a 5 inserciones 5'00 >	Por dos inserciones 15'00 >
De 6 a 10 líneas cuerpo 10 y de 4 a 6 inserciones 8'00 >	Cada nueva inserción 4 pesetas de aumento
De 6 a 10 líneas cuerpo 10 más de 1 inserción; la inserción 1'00 >	De un cuarto de página
Más de 10 líneas a 0'15 la línea por inserción	Por una inserción. 20'00 ptas.
	Por dos inserciones 30'00 >
	Cada nueva inserción 7'50 ptas. de aumento

Entrefiletos
A 0'25 pesetas la línea por inserción

Remitidos y comunicados
A 0'15 pesetas la línea por inserción.

Anuncios de Teatros y Cines
Compuestos del ancho de dos columnas y del tamaño hasta 12 centímetros, contratado por meses, precio especial: 22'50 al mes. Estos anuncios si se publican menos de un mes, pagarán los precios señalados por esta tarifa para los demás anuncios.

ESQUELAS MORTUORIAS

Del ancho de una columna. 7'50 pts.
A dos columnas. 20'00 >
Un octavo de página. 35'00 >
Un cuarto de página 50'00 >
Media página 75'00 >
Página entera 100'00 >

Los anuncios y esquelas mortuorias publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para la segunda o tercera.
Los anuncios publicados en cuarta página pagarán la mitad de precio señalado para los de segunda o tercera.

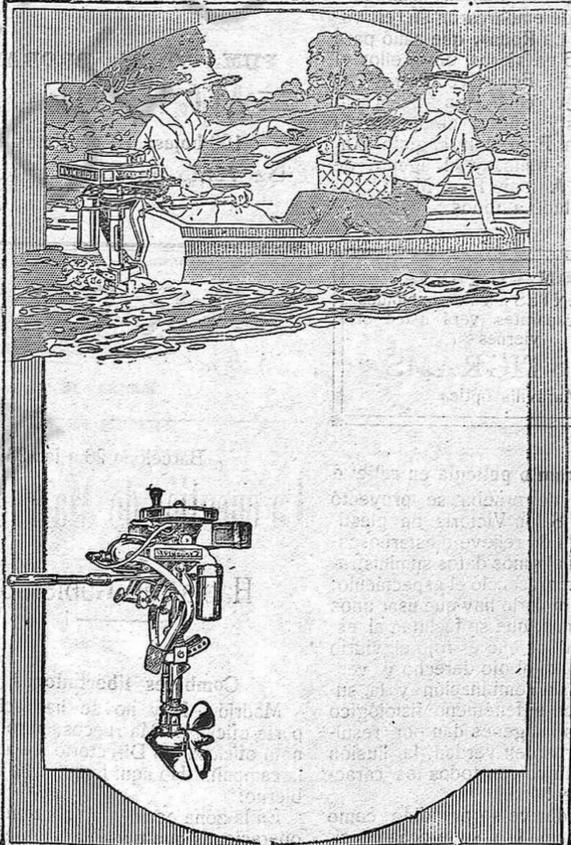
CONSERVACIONES.— 1.º La elección de sitio en cualquiera de las páginas implica un treinta por ciento sobre los precios señalados.— 2.º Todos los anuncios se cobrarán por adelantado.— 3.º No se admitirá ningún anuncio que no venga bien expresado, los días y páginas en que se desee su publicación, requisito indispensable para la aplicación de la correspondiente tarifa.— 4.º Los suscriptores al periódico tienen derecho al beneficio de un 25 por ciento de descuento sobre los precios de esta tarifa, menos en las esquelas mortuorias

La Novela de Hoy Rondalles de Menorca
A los coleccionistas y a los lectores en general
Se participa que en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva, se ha recibido una nueva remesa de todos los números atrasados de dicha publicación que no están ya agotados.

recullides y anotades per **ANDREU FERRER GINART**
Preu: 2 pessetes.

Manuales Gallach
La colección más completa
Véndense en colecciones y en tomos sueltos, en esta ciudad en la Tipografía Mahonesa.

recullides y anotades per **ANDREU FERRER GINART**
Preu: 2'50 pessetes.
Se venen a sia Tipografía Mahonesa, carrer Nou.



EVINRUDE
Motor amovible para botes de remos de paseo y para fines comerciales.
Precio 850 pesetas franco Barcelona
Representante para Menorca:
DON JUAN T. VIDAL
DOCTOR ORFILA 8.—MAHON

Obras de Vicente Blasco Ibáñez
— A 5 pesetas volumen —
Arroz y tartana.
Flor de Mayo.
La Barraca.
Entre naranjos.
Sónnica la Cortesana.
Cañas y barro.
La Catedral.
El Intruso.
La Bodega.
La Horda.

La Maja Desnuda.
Sangre y arena.
Los muertos mardán.
Luna Benamor.
Los cuatro jinetes del Apocalipsis.
Mare nostrum.
Los enemigos de la mujer.
Los Argonautas (2 tomos.)
En el país del arie.
El paraíso de las mujeres.
La tierra de todos.
La Reina Calafia.

Véndense, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa

OBRAS DE PALACIO VALDÉS
— 4 PESETAS TOMO —
El señorito Octavio.—Marta y María.—El idilio de un enfermo.—Aguas fuertes. (Novelas y cuadros).—José.—Riverita.—Maximina. (Segunda parte de Riverita).—El cuarto Poder.—La hermana San Sulpicio.—La espuma.—La Fe.—El Maestrante.—El origen del pensamiento.—Los malos de Cádiz.—La alegría del Capitán Ribot.—La aldea perdida.—Tristán o el pesimismo.—Semblanzas literarias (Los oradores del Ateneo, Los novelistas españoles, Nuevo viaje al Parnaso).—Papeles del Doctor Angélico.—La novela de un novelista.—La Hija de Natalia.
Pueden adquirirse, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa

OBRAS COMPLETAS DE M. LINARES RIVAS
A 4'20 pesetas tomo
Pueden adquirirse, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa

El mejor y más extenso surtido de estuquería para cartas
Lo mismo para señoras que para caballeros
Se encontrará, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

OBRA NUEVA
La mujer que agotó el amor
(Novela)
Por **Alberto Insúa**
Precio: 5 pesetas
Véndese en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva.

OBRA NUEVA
PEDRO MATA
El hombre que se reía del amor
NOVELA
Precio: 5 pesetas
Véndese, en esta ciudad, en la Tipografía Mahonesa, calle Nueva